

Док. GA 4851/98  
Original: ENGLISH

ОДИННАДЦАТАЯ ПЛЕНАНАЯ СЕССИЯ ГЕНЕАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ ПАЧЭС

**РЕКОМЕНДАЦИЯ 28/1998<sup>1</sup>**  
об Ассоциации Черноморских столиц

1. Сотрудничество между столицами стран-участниц Черноморского экономического Сотрудничества было инициировано ПАЧЭС в 1994 году. Выдвигая эту инициативу, Ассамблея исходила из убеждения, что местные органы власти, которые осуществляют прямые контакты с населением и решают повседневные проблемы, с которыми сталкиваются граждане, могут внести весомый и ценный вклад в достижение целей Черноморского Экономического Сотрудничества.
2. Три заседания круглого стола губернаторов и мэров Черноморских столиц, состоявшиеся под эгидой ПАЧЭС в Стамбуле в 1994 г., в Киеве в 1995 г. и в Бухаресте в 1998 г., внесли вклад в дальнейшее укрепление связей между местными властями городов-участников, подчеркнув существенную роль, которую могут сыграть в процессе ЧЭС столицы как экономические, политические и культурные центры своих стран.
3. Возвращаясь к своей Рекомендации 8/1994 о "Сотрудничестве между столицами стран-участниц Черноморского Экономического Сотрудничества" (Док. СС 791/94), Ассамблея с удовлетворением отмечает, что в развитии двусторонних и многосторонних связей между столицами стран ЧЭС был достигнут существенный прогресс.
4. Ассамблея приветствует результаты Третьего круглого стола, состоявшегося в Бухаресте 14-15 мая 1998 г., который открыл новую страницу в процессе сотрудничества столиц региона. Принятие в Бухаресте Устава новой организации - Ассоциации Черноморских столиц - открывает новые возможности для более интенсивного сотрудничества в различных областях между городами-участниками в рамках процесса Черноморского сотрудничества.

---

<sup>1</sup> Дебаты Ассамблеи от 25 июня 1998 г. (см. Док. GA 4084/98 - Информационный документ «Третий круглый стол губернаторов и мэров Черноморских столиц»)

Текст принят Ассамблеей в Бухаресте 25 июня 1998 г.

5. Ассамблея выражает намерение и в дальнейшем поддерживать усилия столиц, направленные на расширение их сотрудничества, и делать все возможное, чтобы работать в тесном контакте и плодотворном взаимодействии с Ассоциацией Черноморских столиц, которая является новым важным членом содружества организаций, существующих в рамках ЧЭС.
6. Создание Ассоциации Черноморских столиц внесет вклад в более эффективное взаимодействие на уровне местных властей в рамках ЧЭС, принимая также во внимание деятельность Международного Черноморского клуба, созданного в 1993 г. и объединяющего портовые города региона. Это свидетельствует о растущем интересе к процессу Черноморского сотрудничества со стороны местных органов власти и в то же время требует разработки соответствующей стратегии и усиления поддержки как со стороны ЧЭС, так и ПАЧЭС.
7. Ассамблея рекомендует парламентам и правительствам стран-участниц ЧЭС:
  - i. поддерживать деятельность в рамках Ассоциации Черноморских столиц как нового важного компонента процесса регионального сотрудничества, особенно в следующих областях:
    - развитие инфраструктуры, жилищного строительства, объектов социальной сферы, здравоохранения, образования и культуры;
    - деловое сотрудничество между фирмами, предприятиями, инвесторами и бизнесменами;
    - сотрудничество между торгово-промышленными палатами, правовыми учреждениями, университетами, учреждениями здравоохранения и туристическими организациями;
    - правопорядок, борьба с преступностью, особенно с такими ее проявлениями, как организованная преступность, незаконный провоз наркотиков и оружия и незаконная миграция;
    - контакты между людьми и культурное сотрудничество;
    - защита окружающей среды и сохранение исторического и культурного наследия;
  - ii. поощрять, через вновь созданную Ассоциацию Черноморских столиц, более активное участие местных органов власти национальных столиц, а также предприятий, фирм, научно-исследовательских и учебных заведений, других учреждений и организаций, находящихся в столицах, в деятельности по разработке и реализации проектов ЧЭС;
  - iii. инициировать на национальном уровне разработку необходимого законодательства, способствующего созданию соответствующей правовой и организационной основы регионального сотрудничества на уровне местных властей.
8. Ассамблея предлагает рассмотреть данную Рекомендацию на Встрече министров иностранных дел стран-участниц ЧЭС.